

県北地域情報交流誌

KADARU

2014 July
vol.19

7

ご自由にお取り下さい



大館市・北秋田市・鹿角市
イベント情報満載!!

HP→<http://navi-hiro.com/>
E-mail→info@navi-hiro.com



NAVI通信 検索

Facebookでいいね! してね! いいね!

第13回 借金問題・過払い金返還請求

出張 無料法律相談会

過払い金返還請求を考えている方必見!

借金を返し終わった方(完済している方)へ ▶

当日のご相談、
過払い金調査は無料です

安心
①

調査した結果、過払い金がなかった場合、弁護士費用は一切頂きません。

安心
②

過払い金が発生していた場合、費用は取り戻した過払い金の中から精算しますので、持ち出しは一切ありません。

安心
③

発生していた過払い金が少額であっても、費用を持ち出して頂く事は一切ありませんのでご安心下さい。

7/9水~22火

TVCMでお馴染み!

開催時間 9:00~21:00

秋田市・横手市・大館市・由利本荘市・大館市・能代市
湯沢市・北秋田市・男鹿市・潟上市・仙北市・にかほ市

仙北市	7.9(水)	仙北市角館交流センター	仙北市角館町中審沢77-30 角館駅から徒歩5分 [無料駐車場あり]
大館市	7.12(土)	大館市北地区コミュニティセンター	大館市有通1丁目8-15 大館駅から車で6分 [無料駐車場あり]
大館市	7.13(日)	ホテルクラウンパレス秋北	大館市片町7 京大館駅より徒歩約10分 [駐車場あり]
北秋田市	7.14(月)	北秋田市文化会館	北秋田市材木町2-3 鹿角駅から徒歩3分 [無料駐車場あり]
能代市	7.15(火)	能代商工会館	能代市元町11-7 能代駅から徒歩1分 [無料駐車場あり]

7/9 ~ 7/22
秋田県各地で開催しています

他の会場でも開催しています。
詳しくはお問い合わせください。

秋田市・横手市・大館市
由利本荘市・湯沢市
男鹿市・潟上市・にかほ市



弁護士 大塚 貴一
(東京弁護士会所属 第41721号)

弁護士 佐藤 裕紀
(第二東京弁護士会所属 第41896号)

弁護士 齋藤 晃
(東京弁護士会所属 第22824号)

弁護士 小嶋 昌和
(東京弁護士会所属 第46188号)

弁護士 伊藤 久美
(第二東京弁護士会所属 第46117号)

※予約 当日は予約制ですので、必ずお電話ください!



0120-987-716



弁護士法人
東京ミネルヴァ法律事務所

〒101-0044 東京都千代田区錦糸町1-9-4 KYYビル8階
【TEL】03-5207-5559 【FAX】03-5207-8678
【HP】http://www.tokyo-minerva.com/

【弁護士費用の基準】
【貸手金】完済していない場合30,000円(税別) 完済されている場合は無料
【成功報酬】①法費報酬10% / ②過払い報酬 交渉による場合20% 訴訟による場合25% (報酬は税別) ※別途、事務手数料がかかる場合があります。

デザート バイキング

DESSERT VIKING

2014.7.20[sun]

1階「コーヒーラウンジ」にて ※写真はイメージです。

デザートバイキングを開催!!

時間/14:00~16:00

◆大人.....1,500円 (税込1,820円)

◆中・高校生...1,250円 (税込1,350円)

◆小学生.....750円 (税込810円)

幼児無料

お見合いにお用合せご予約ください。

～ドリンク～
コーヒー・紅茶・ウーロン茶は
おかわり自由!!
その他飲物は別料金となります。

1階コーヒーラウンジ 営業時間/10:00~17:30

HOTEL CROWN PALAIS SHUHOKU

11F レストラン プラシヤンティ

※写真はイメージです

(7月のご案内) ランチバイキング

11:30~14:30 (ラストオーダー14:00)

★平日	★土・日・祝日
大人(中学生以上) 1,065円 <small>(税込1,150円)</small>	大人(中学生以上) 1,204円 <small>(税込1,300円)</small>
小学生..... 528円 <small>(税込570円)</small>	小学生..... 806円 <small>(税込870円)</small>
幼児..... 334円 <small>(税込360円)</small>	幼児..... 500円 <small>(税込540円)</small>

<平日のドリンクバーは有料になります> <ソフトドリンク付>

11階レストラン プラシヤンティ

営業時間 ●ランチ/11:30~14:30(ラストオーダー14:00)
●ディナー/17:30~21:30(ラストオーダー21:00)

Bridal Fair

7/21 MONDAY (祝)

am.11:00~pm.5:00

相談会・会場コーディネート

スカイチャペル、パンケットの見学をはじめ、
コーディネートされたドレス展示も自慢。
ご来館予約いただいたお客様は、
専任のブライダルコーディネーターが
無料でご案内いたします。
ご予約優先となっておりますので、
お早めにお申込み下さい。

祝福の拍手と歓声が溢れる
ずっと憧れた感動挙式を



ホテルクラウンパレス秋北

お問合せ・ご予約は ☎0186-43-1325

秋田県大館市片町7番地 FAX 0186-43-2126

<http://www.crownpalais.jp/shuhoku/>



夏の冷たいパスタ&冷うどん



**ひんやり
ジェノパソース**
“緑黄色野菜たっぷり”
冷製ジェノパスパゲティ
¥899(¥970) 税別
濃厚なソースをかけた
パスタのソースは冷製パスタ。



**ひんやり
トマトソース**
“緑黄色野菜たっぷり”
冷製トマトスパゲティ
¥899(¥970) 税別
コクのある濃厚な
トマトソースがたっぷりかけられています。



お出汁が旨い
コクのある
さっぱり
塩味のきいた、

“冷製ネバネバ
純豆腐うどん”
¥799(¥882) 税別
うどんと豆腐のヘルシーな組み合わせ、
ネバネバの食感が美味しい一品です。

夏フェア 開催中!

Hamburg Dining Restaurant
Tomato & Onion
SINCE 1979

住 大館市清水5丁目1-76
電 0186-45-0141
営 10:00~24:00(L.O23:30)
休 無休 駐 共用75台



冷製パスタはじめました。 冷製パスタシリーズは3種類 **896円(税込)**



平日ランチセット980円



鉄板焼き鶏ステーキランチ
(ライス・スープ・ドリンク・サラダ付き) **980円(税込)**



フルーツパンケーキ
もっちり
842円(税込)

**石窯で焼いたピッツアに
新メニュー登場!**



結婚式2次会プラン お一人様3,000円 当店自慢のピッツアを含むお料理と2時間飲み放題・お持ち帰り7割 一人様4,000円 3時間飲み放題(L.O.30分前)も予約受付中!!

本格石窯ピッツアとワインのお店

タヴェルナ オリーヴ
Taverna Live

タヴェルナ オリーヴ

大館市有権3丁目4-15(秋北タクシー横となり)
0186-43-5353
営業時間 11:00~24:00
(LO/FOOD 23:00 DRINK 23:00)



初体験 これぞ夏の目玉!!

お好み焼 **道とん堀**

全く新しいお好み焼!!

運とん通ネギ焼き 牛すじ **880円**(税込950円)

運とん通ネギ焼き 厚切り牛たん **980円**(税込1,058円)

NEWピザ登場!

お好み焼き屋の鉄板ピザ **780円**(税込842円)

鉄板和風ピザ 豚バター醤油 **780円**(税込842円)

夏 **こそやキニク**

あつあつ、ジューシー! お好み焼きとご一緒に!!

厚切り牛たん **780円**(税込842円)

牛ハラミ **630円**(税込660円)

ネギ通ネギハラミ **680円**(税込724円)

豚骨ネギ焼き **420円**(税込453円)

鉄板コミュニケーション
お好み焼 **道とん堀**

TEL/0186-49-8500

- 大館市駅前前1 アクロスショッピングプラザ内
- 営業時間/11:00~24:00 (LO23:00)
- 定休日/無休 駐車場/共用1,000台

ダイナム アクロス ショッピングプラザ 上川池小 当 店

サンクス

大館南バイパス

クレーンバレー

大好評! 平日お得宴会プラン

当日17時までのご予約で

KADARO読者様限定プラン **お一人様 3,000円コース**

お料理7品+2時間飲み放題(スタンダード)付き

※10名様以上の場合は事前にご予約ください

カクテル・酎ハイ100種類以上
ノンアルコールカクテル60種以上
女性必見梅酒も20種以上

この機会に是非!!

TEL・FAX 0186-42-0008

住所/大館市大町29-1

営業時間/日曜日~木曜日 17:00~24:00
金曜日、土曜日祝日 17:00~26:00

駐車場/予約制駐車場最大4台完備

↑至大館駅 中町パーキング
大館駅前 八子会プラザ

●当 店

高作興園店

クレーンバレー

SUMMER BEER PARTY PLAN

チャンドラのビアパーティープラン 一人様 ¥4,000 (税込)

8/31
(Sun)
まで

好評につき今年も開催!

お料理: 全7品/120分飲み放題付 ※3名様より前日まで要予約

月替わりのメインディッシュ



プレミアム生ビール
熟撰
飲み放題

7月
の
メイン
ディッシュ
ソーサー3種
献立

厳選された素材を丁寧に仕込み長期熟成。
洗練された「大人」の味わいをお楽しみ頂けます。
美味しい生ビールと共にワンランク上の上質をどうぞ。

7月のメインディッシュ



青森県産牛の
スビエディーニ

8月のメインディッシュ

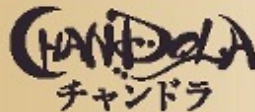


骨付スベアリブ
バーベキューソース

お料理 全7品
オードブル合せ、季節のサラダ、パスタ料理、
お魚料理、石焼料理(今月のメインディッシュ)、
石まかせピザ、パティシエ特製デザート

120分 飲み放題
ワイン、カクテル、日本酒、焼酎、ウィスキー、
ソフトドリンクetc...
豊富なドリンクメニューをご用意

60名様以上で
貸切
にできます



0800-800-9494
http://www.chandola.jp

E-mail: info@chandola.jp

【1F/バウナード】tel. 017-718-2200 / 9:30~19:30
【2F/カフェレスト】tel. 017-722-4499 / 11:00~23:00
〒030-0801 青森市新町1-13-5 年中無休



ITOKU 大館ショッピングセンターからの おすすめメニュー

軽食 ファイン

7種の具材を
盛り付けた
さっぱり
サラダ中華

※写真はイメージです。

サラダ中華

本体価格 **675円**
(税込 729円)

CASUAL RESTAURANT アッコル

新メニュー
スパイスの効いた
辛口カレーと
オムライスの
プレートです。

※写真はイメージです。

**夏のスパイシー
オムライスカレー**

本体価格 **740円**
(税込 800円)

KADARU

設置場所一覧

- いとく本城
- いとくショッピングセンター
- いとく管轄店
- いとく片山店
- いとく東台店
- いとく比内店
- いとく長倉店
- いとく鹿角
- ショッピングセンター
- いとく花巻店

- 矢立ハイツ
- ルートイン大館駅前
- TSUTAYA 大館店
- トマト&オニオン
- ファミマ 盛岡駅前温泉
- 酒蔵ハイツ
- コートダジュール
- ロイヤルホテル大館
- ぶっちゃんDOGS
- 保か保か弁当

- 工原 いちえ
- はなみずき
- オルネ
- 遊園サプライ
- ナチュラルウェーブ(イオン内)
- サンクレア
- ヤマザキテイリー東台店
- ワラビカフェ
- KATEKYO 学術
- ハーブメロディ
- Peek a Boo
- 文化会館
- 秋北バスターミナル

- ホテルクラウンパレス秋北
- ウオズミ
- 大館市役所
- 市役所 産業部
- 大館グリーンホテル
- グランドパークホテル大館
- アネックスロイヤルホテル
- 市立病院 ファミリーマート
- ルートイン大館
- アーク
- 桂城館大
- ローソン片山店
- 大館警察署

- 旬彩館
- スブレンド
- ナムコ
- ビック片山店
- ローソン川口店
- 田代支所
- 乳井石油 船場
- るっこん
- 乳井石油
- オートレット
- 運とん堀
- トラジ
- ラフィーネ
- タヴェルナオリーブ
- 比内支所

- 道の駅 比内
- 八子会社
- 乳井石油 中山
- 鹿角市役所
- 鹿角商工会
- 五の宮のゆ
- 北秋田市産業部観光工務課
- ビック鹿角店
- 興文の湯
- 大木蔵の館
- その他他店・人の集まる場所に設置しています。

あこがれのブランドをリーズナブルに...

特別プライス♡
ブライダルフォトプラン



Scena Duno
UNO et L'ETOILE
YUMI KATSURA
MICHEL KLEIN
JILLSTUART
Barbie Sugar k
Devenir Rola
佐々木 希
水原 希子
トリンドル玲奈
新作その数多数入荷中。



成人式へ
アンティークで
おしゃれ=GO!



成人式予約スタート!!

(セット+メイク(飾り付))

祝・成人

7月中予約の方に
あなたにぴったりの
つけまつ毛プレゼント

はたち記念
写真パック
(きもの・ヘアメイク・着付)
¥38,000~

豊富な衣装の中から身着に合わせた
あなたにぴったりをトータルアドバイス

ウオズ (市役所通り)
☎0186-49-2434
HP: http://www.uozumi-g.com

Hair Make
UOZUMI
ウオズミ美容室
大館市片町20-21
☎0186-42-9515

美容室
MINT
ホテルクラウン/リスビル1F
☎0186-42-6102

Hair Salon
No-Boo's
大館市根下戸新町18-10
☎0186-43-0982

hair salon
DOMUKA DUEZ
イオンセンター大館
☎0186-42-2008

Hair salon
bovita
大館市花園町
☎0186-48-1246

Hair Make
JOY!
大館市3-8-28(アパルク大館)
☎0186-43-0001



BEAUTY

YOSA!!のハーブミストですっきりボディに!!



YOSAで大量の汗をかき、
医薬部外品認可のYOSAハーブ
の力で、尿や便だけでは十分に排出
できない毒素や老廃物を排出する
ことができます。体を温めることで、
冷えが原因で起こるさまざまな
症状が緩和されます。

代謝促進コース70分 割引は初回限定
YOSA60分+全身リンパケア他
¥5,500 → ¥4,400
お得意な回数券
あります!

YOSA!!って
どんなことするの?



YOSA!はこんな方にオススメ!
◎女性特有の悩みがある
◎身体の冷えやムクミが気になる
◎お肌の悩みがある
◎夏にかく汗がこる方
◎体重を落としたい方
YOSA!効果効能 医薬部外品
荒れ性、肩のコリ、神経痛、腰痛、痔、冷え症、
頭痛、リウマチ、疲労回復、産前産後の冷え症

夏の日差しにも
負けないお肌作り!!

ノーマルコース 45分 割引は初回限定
YOSA45分 ¥3,500 → ¥2,800
プレミアムコース 90分 割引は初回限定
YOSA60分+全身リンパケア
+足湯+水素美容 ¥7,500 → ¥6,000



YOSAはすごい!
感動です!!
サービスで、
小顔マッサージも
いたしております。

YOSAPARK ハーブMelody大館
大館市根下戸新町3-14-22 グロウス1号棟
0186・59・8564
090・7608・5623 完全予約制
10:00~18:00
(時間外応相談)
不定休/P有



※予約中はお電話に出られない場合もございますので、その旨、折り返しご連絡いたします。

ルーム科アフリカ制! 飲食費持ち込みOK!!

MELODY QUEEN

★土・日・祝は10時オープン! 名曲連弾50%OFF
★ライブ会員様は毎回10%OFF!
★豪華の部屋は毎日ひとひらのアフリカ30分サービス!

HP / <http://melodyqueen.net/>

☎0120-821-369

おかげさまで創業50年!

三栄商会

『誰かの暮らしのお手伝い』
今年で創業50年! 各種住宅設備から家電製品の販売・修理。

修理しているお風呂タンクなどは
毎月ととの付く日は**特別割付!**
たが今ホームバンク先着受付中!

☎0172-34-6161

西弘前クリニック

胃腸科・外科・内科
人間ドック
通所リハビリテーション
訪問看護
調剤外注
健康診断

☎0172-32-4121

後活 西弘 ちんぷり

7月19日(土) 7月20日(日)

全弘前市立中学校吹奏楽部(吹奏楽)
全弘前市立中学校吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)

7月19日(土) 7月20日(日)
全弘前市立中学校吹奏楽部(吹奏楽)
全弘前市立中学校吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)

7月19日(土曜日)

イベント盛りだくさん!!
みんなの笑顔が溢れる!!

音楽LIVE HINA
ダンスパフォーマンス
ライブパフォーマンス

☎0172-35-9219

7月20日(日曜日)

小学生アリアーディングチーム演奏(吹奏楽)
アリアーディングFCミニゲーム・サイン會(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)
弘前大学吹奏楽部(吹奏楽)

☎0172-35-6233

おじいさんSAWA

ジャズバンド演奏会
ジャズバンド演奏会

☎0172-35-9219

フアンデーションFC大会

フアンデーションFC大会
フアンデーションFC大会

☎0172-35-6233

お食事だけでもOKな居酒屋

タヤげこやげ

「今日は食事だけ」というお客さまも大歓迎!
定食、丼ものなど各種取り揃えてお待ちしております。
飲み放題は、お一人様1,800円(2時間)

☎0172-35-9219

旨い安いボリューム満点!

でっかい 肉

お肉がたっぷり! 肉がたっぷり! 肉がたっぷり!

☎0172-35-6233

若者男女問わず アットホームなお店

真食屋 味の台所

焼き鳥 TRICK
毎日の新鮮なイベント毎日開催中!
飲み放題お一人様 (お酒別) ¥1,500
(お酒別) ¥2,000
毎月5日はお酒無料の日!
ドリンク全品半額
390円以上の飲酒半額
毎月一度実施して下さい!

☎0172-38-2167

うまい食べ物と数多くの飲み物を揃えています。

おいしいしゅう

西弘で34年の歴史にわたって頑張っています。
炭火焼肉・串焼き・新幹線魚介・創作料理を提供しております。
ランチ11:30~14:00迄 各520円 子供も半額です。

☎0172-34-8151

おかげ様で10周年

かくれ家

西弘の二次会三交代と買えば KAKUREGA-GO!!

☎0172-36-2612

あなたがいサービスを心がけています。

COOP西弘店

フレッシュな生鮮食品をはじめとし、安全・安心な Coop 商品や 季節にやさしい商品がいっぱい! 福祉活動やサークル活動も行っています。

☎0172-34-6240

自給・弘前一美味しい焼肉の食べ放題!

焼肉エエ門

当店はオーダーバイキングでの食べ放題を行っています。
炭をぶっ飛ばさなくて、ゆっくり楽しんで頂けます。
食べ放題 2,100円(税別)~

☎0172-31-3141

うまくて安い居酒屋!

八十八夜

飲み放題ももちろん! 飲み放題も充実しております。
しかもメニューも充実!
みなさまの笑顔、心よりお待ちしております。

☎0172-33-9379

初心者の方も、女性も大歓迎!

麻雀ロシ

セット貸し車 (お酒) 600円
ネットフリー
●1ゲーム 300円/打ち放題 1,200円
●学生 1ゲーム 250円/打ち放題 1,000円

☎0172-35-9831

7みちのく銀行は地域の皆さまを応援します!

7みちのく銀行

☎0172-33-2884

西弘前のゆったり楽しめるダイニング

HACHI

飲み放題 120分 ¥1,500円(税込)

☎0172-33-0101

見てびっくり、食べて納得。本物の味がここにある。

さとう

あけぎょう 5本 300円
やきとり 5本 300円
やきそば 300円
キャベツメンチ焼大 100円

☎0172-32-0807

お一人様でも気軽に食事ができる、各種で楽しめるお店です

おん

飲み放題
大人 2,500円・小学生まで 1,000円
おしゃべり 2,500円・小学生まで 1,000円
大人 2,500円・小学生まで 1,000円

☎0172-35-5519

7月の北秋田市イベント情報

森のテラス ほたるの観賞会 【7月5日(土)】

【場所】桂瀬字榎岡(森吉木材チップセンター向かい) 【時間】16:00~

【問合せ】森のテラス 03-3307-1987

森のテラス代表山田茂雄による「森のテラスの環境とほたるを語る会」を17:00より開催。今年もホテルが森のテラスに小さな明かりをたくさん灯してくれそうです。森のテラスで一緒にホテルを見ませんか。

北秋田市米代川花火大会 【7月12日(土)】 雨天の場合翌日に順延

【場所】米代川河川敷公園 【打ち上げ予定時間】19:30~21:00

【問合せ】北秋田市観光協会 0186-62-1851

昭和の合併以前の旧鷹巣町で開かれていた花火大会を鷹巣町観光協会(現北秋田市観光協会)が平成3年、鷹巣中央公園桜まつりのメインイベントとして36年ぶりに復活させ、その後会場を米代川河川敷に移して開催されているもの。最近では打ち上げられる花火の数も増え、県内では大曲、能代の花火大会に次ぐ規模となっています。

八幡宮綴子神社例大祭 【7月14日(月)・15日(火)】

【場所】八幡宮綴子(つづれこ)神社

【問合せ】北秋田市観光案内所四季美館 0186-75-3188 大太鼓の館 0186-63-0111

今から約七百年前、弘長二年(西暦1262年)に始まったと伝えられる伝統行事。雨乞い、豊作を祈願し、綴子神社に獅子踊りや大太鼓を奉納します。直径3.71mの大太鼓をはじめとする数基の大太鼓を打ち鳴らし、天にも届くような轟音を響けながら集落内を行進する様子は圧巻です。

鷹巣神社祭典 【7月24日(木)・25日(金)】

【場所】鷹巣花園町

【問合せ】北秋田市観光協会 0186-62-1851 北秋田市観光案内所四季美館 0186-75-3188

毎年恒例の鷹巣神社の祭典。鷹巣地区(主に市街地)一円で行われ、夏の疫病の退散を願い、子供神輿から商工会青年部の神輿まで商店街の活性や幸福に暮らせることなどを祈ります。また、太鼓の曳き山車で地域全体を盛り上げます。

7月の鹿角市イベント情報

毛馬内まつり 毛馬内月山神社祭典 【7月12日(土)・13日(日)】

【場所】毛馬内本町通り 【時間】8:00~22:00 【問合せ】毛馬内まつりの食事事務局 0186-30-3939

毛馬内地域に伝わる「川原大神楽」の奉納・披露にあわせ、子供たちの舞みこし運行が行われます。また本町通りには露店も並びます。

湯瀬温泉祭り 湯瀬先祓舞 【7月15日(火)・16日(水)】

【場所】湯瀬温泉郷 【問合せ】湯瀬自治会 0186-33-2308

大正時代に伝授されたものといわれている湯瀬神明社先祓舞は演目が12あり、後祓舞もあります。秋田県内でも同様の芸能は他では見当たらず、鹿角の特色的な舞とされています。また、後祓舞があるのは湯瀬だけで市内数箇所で行われる先祓舞ではみられません。舞は天孫降臨のおりに、猿田彦が道案内のために部下を集め、剣と剣をぶつけ合いながら雨り悪魔を敵って道を切り開いたという故事になった舞であると伝えられています。

大湯温泉夏まつり 【7月26日(土)・27日(日)】

【場所】大湯温泉郷 ホテル鹿角前 【問合せ】大湯温泉観光協会 0186-37-2960

十和田湖に近い大湯温泉郷恒例の夏まつり。大湯大太鼓と踊り、芸能や露店も楽しめ、短い北国の夏祭りとして人々を楽しませてくれます。2日目の20:30からは花火の打ち上げがあります。

7月の大館市イベント情報

第6回達子森の夏祭り 【7月26日(土)】

【場所】比内養護学校 【時間】17:00~20:00 【問合せ】比内養護学校 0186-55-2131 担当/工藤

地域と比内養護学校との共催行事です。今年度は比内養護学校創立40周年を記念して、トークショー・ライブショーを企画。イカ焼き・焼き鳥・わたあめ・ばばへら・かき氷・くじ・農産物販売など地域の町内会や商工会、施設、学校からの出店の他、比内養護学校の生徒が企画したお店もあります。また、日が落ちた後は打ち上げ花火が夜空を彩ります。

大館大文字まつり 【8月16日(土)】

【場所】大町(昼)/長木川河川敷花火会場(夜) 【問合せ】大館大文字まつり実行委員会 0186-42-4360

大館大文字まつりは大館市の夏の風物詩です。市内のおおまちハチ公通りを舞台に、浴衣姿の人たちによる大館大文字踊りや市内小学生によるスクールバンド演奏が行われ、まつり気分を盛り上げます。陽が傾き、夜になると市の東に位置する鳳凰山に日本一の大きさと美しさを誇る大の火文字が浮かび上がり、市内を流れる長木川には大輪の花火があがり彩りを添えます。

プランタンミュエは、女性が一番輝く日のためのスペシャルメニューをご用意致しました。



美容室
プランタン・ミュエ
mieux
printemps

弘前市駅前町9-20 ヒロロ4F
予約 電話 0172-34-9936
優先 予約 0120-97-1362
open am 10:10~
close pm 7:00(カット受付)
P.C www.t-rise-g.com/
www.t-rise-g.com/m/

「KADARU見た」
で、ご予約時に割引
いたします。

カット 20%OFF
¥2,000 → ¥1,600
(シャンプー、ブロー込)

カラー 30%OFF
¥2,500 → ¥1,625
(シャンプー、ブロー、カット別)

パーマ 30%OFF
¥2,000 → ¥1,300
(シャンプー、ブロー、カット込)
※表示価格は別割です。
有効期限:7月31日(休)まで

FACIAL

GELNAILS

EYELASH

フェイシャルエステ ※表示価格は別割です。

お客様の肌質に合わせてハリ・キメを整え、更にスペシャル
マッサージで、小顔効果・トーンアップをサポートします。

～通常メニュー～

■ベーシック……………¥2,000 ■アンチエイジング ¥4,000
■リンクルセラピー ¥3,000 ■オプション……………¥1,300～

ジェルネイル ※表示価格は別割です。

SUMMER NAIL

【夏限定メニュー】

■ジェルネイル… ¥4,000～
■ハンドケア…… ¥2,000
■ハンドケア&
キューティクルケア ¥3,500

※夏限定メニューは約1ヶ月分(約20ml)の濃いエッセンスを贅沢に使用しており、今までにない仕上がりを実現しました。

まつげエクステ ※表示価格は別割です。

まつげエクステ通常料金メニュー
60～120本(両目) **¥3,800～¥7,800**

特典その1
しっとりトリートメント
ハンドマッサージ
&パック
(ホームケア付)
がサービス!

特典その2
選べるプレゼント! (のちのち)
①量はやっぱりベディキュア
ミニネイルラッカー
②美白保湿剤には、
置くハンドローション



弘前市から徒歩3分
イトーヨーカドー弘前店
ローソン
弘前市立病院
ティリーヤマザキ
大町内科クリニック



アンティーク調の落ち着いた雰囲気は、忙しい日々の癒しの空間です。幅広い年齢層にご利用頂けます。安心プライスで豊かな技術をご提供いたします。

Luika Menu

Set Menu

カラー+カット	¥4,500
ノーマルパーマ+カット	¥6,500
カラー+ノーマルパーマ+カット	¥9,000
艶めき縮毛矯正+カット	¥7,500
艶めき縮毛矯正+カラー+カット	¥10,000

Option

シャンプー(洗髪前)	¥500	指名料金+ ¥500
シャンプー・ブロー	¥1,500	女性希冀+ ¥500
前処理	¥1,000	ロング料金は ありません
トリートメント	¥2,000	

いつでも来店されてもリーズナブルな料金でご利用いただけます。
※土日祝祭日等お盆は全て休館となっております

OPEN
キャンペーン
実施中!!

お電話でご予約時に「KADARU見た」とお伝え下さい。オプションのトリートメント(通常¥2,000)を¥500にてご利用いただけます。



弘前初!
美容師の独立を
サポートするシステム導入

Luikaでは独立開業を目指す
基盤づくりを応援します。
売り上げに関わらず最低保障12万。
フリーのお客様が多数来店。
経験の浅い方も無経験の方も
それぞれの収入が導けます。
指名・その他のノルマ等は
一切ありません。
Luika内で自分のお店を開業した
無休体験が出来ます。
売り上げから経費等を引いた
実収が把握出来ます。
そして
自分の技術を活かし独立開業のチャンス!
評判についてはお問合せ下さい。



Luika 0172-55-5466
弘前市南富田町17-18 1F
Hair Salon

営業時間 平日9:00～20:00/土・日・祝9:00～18:00
定休日 定休日をごいせませんが社内行事等で休館場合があります

ハローワーク
弘前市立病院
ティリーヤマザキ
大町内科

糖尿に克つ!!

HbA1cが6.5以上の方

今すぐ
お電話ください

痩せないといけない方
運動ができない方
血圧が下がらない方
合併症が怖い方

ご相談
下さい

相談予約ダイヤル

☎ 0186-23-5121

クリス調剤薬局

鹿角市花輪字八正寺9-12

【営業時間】9:00~19:00 【定休日】日曜・祝日

アクセス：ローソン花輪中央店トナリ

東北自動車道鹿角八幡東ICより車で5分

駐車場完備



薬剤師 金山 裕
調剤師 金山 真

雑貨と子供服の店 Peek a Boo

通園着・通学着からオシャレ着まで、ブランド子供服・ベビー用品
ご出産祝い・帽子・靴・バッグ・レイングッズ、インテリア雑貨・文房具など
オシャレでかわいいアイテムを、たくさんそろえてお待ちしております!



主な取り扱いブランド:

FOKIDS BITZ Seraph Petit Jaws Daddy Oh Daddy HAZUKI AGUN MIL & OCEANV

雑貨と子供服の店

Peek a Boo ピークアブー

050-3427-1327

017-0044

秋田県大館市御成町2丁目5-11

【営業時間】10:00~18:30

年中無休 【駐車場】3台

最新入荷情報など Blog 更新中!

<http://akita.peekboo.lovepop.jp/>



今日のレシピ



簡単味のカルパッチョ & ユッケ

【鮭のカルパッチョ】

・鮭 2/3握(さく) ・パセリ 適量 ・プチトマト 2個
・レモン 半個 ・ニンニク 1片
・オリーブオイル 適量 ・塩 適量

- ①ニンニクを包丁で潰し芽を取り除く。
- ②ニンニクとオリーブオイルをフライパンに入れ、弱火で香りが出るまで加熱。
- ③香りが出てきたら、火力を中火まで上げ、塩をした鮭1面5秒・4面に火を入れる。
- ④焼いた鮭をキッチンペーパーで包み、冷蔵庫で冷やす。
- ⑤プチトマト2個を4等分、レモンを半月で好みの厚さにスライス。
- ⑥冷やした鮭をスライスして器に輪状に並べていく。
- ⑦盛り付けた鮭に、塩少々・オリーブオイル大匙1杯を全体にかける。
- ⑧レモンスライス・プチトマトを盛り付ける。

【鮭のユッケ】

・鮭 1/3握(さく) ・焼身のたれ 大匙3 ・卵 黄 1個
・きゅうり 1/3本 (焼肉のたれでも可) ・水 菜 1/2束
・胡麻油 小匙2 ・大 葉 1枚

- ①鮭・きゅうりを細長く切り合わせる。(臭さを合せるとなが良)
- ②①に胡麻油と焼身のたれを加え和える。
- ③水菜を2~3cmにカットし水が引いた後、水気を切って皿の中央に盛る。
- ④②を水菜の上に盛り付け、真ん中に卵黄を乗せる。
- ⑤大葉を千切りにし、散りばめるように盛る。

すてきな出合いをサポートします

— 独身農業者縁結び事業 —

会員登録料は無料です。お気軽にご相談ください。

お見合い



お見合い会員募集中!!

【会員対象者】

登録無料

- 真剣に結婚を望む20歳以上で、次の項目の①あるいは②に該当する独身者
- ①弘前市に居住する農業者(男女を問いません。)
 - ②結婚後弘前市に住める方、住みたい方(男女、市内外を問いません。)
- ※②に該当する方同士のお見合いはいたしません。

会員限定交流会



婚活サポーター制度

結婚を望む独身者の相談や、お見合い相手の掘り起こし等を行う『おせっかい屋さん』が、あなたの結婚活動を支援します。

登録手続きについては予約制です。電話やメールで日程を確認、調整の上、お越しください。

弘前市農業委員会事務局

TEL.0172-40-7104

弘前市大字上白銀町1-1弘前市役所4F

【受付時間】月～金曜日 8:30～17:00

[mail] nougyou@city.hirosaki.lg.jp

※ただし、年末年始及び祝日を除く

LIFE

グレードUP! 数量限定! みんなで遊びに行こう!

ポケモングッズが必ず! もらえる! キャンペーン実施中!

namco

ポケモン

2014/4/11～2015/1/20

大人気! パストラの新作

パストラ

バトルーナメント

絶賛稼働中!

「たのしい」がいっっぱいのナムコのお店で
みんなて盛り上がっちゃおう♪

namco いたたか大賞

大館市下戸町1-32の号ロックショッピングセンター

0186-42-4997

● コス ● au

● エネオスGS ● すき家

人気のケミカルツートップ!

S-gena (しごな)

1,720円(税込み)

- 汚れに付けて軽くするだけの簡単施工。
- カーシャンプーでは落とせない鉄粉汚れ・水垢汚れを落とします。
- ボディやマフラー、タイヤなどに付着した様々な汚れに付けて軽くするだけ!

e-na (えな)

スポンジクロスセット: 2,080円(税込み)
単品: 1,440円(税込み)

- ガラス質の光沢表面を整える作用がありコート直後の清潔感あふれるボディが復活。
- シャンプー洗車で取れにくい夜虫や水漬跡など早めの処理で取り除くことができます。
- コーティングしていない車に使用すれば簡単コーティング!

カーケアのことなら
ボディコーティングスフレンドへ

ボディガラスコーティング・ウインドスクリーンコート・ルーフィングドアハンドルプロテクトフィルム etc

ADD 大館市根下戸町1-32
TEL 090-7664-5426
E-mail body_splend@yahoo.co.jp
URL http://mabla.jp/bc-splend/

マクドナルド	いとく山梨
池田屋	コーナン
池田屋	コーナン
池田屋	コーナン

カーケア

↑ 14ページ入組 ↑
↑ 15ページ入組 ↑
↑ 16ページ入組 ↑
↑ 17ページ入組 ↑
↑ 18ページ入組 ↑
↑ 19ページ入組 ↑
↑ 20ページ入組 ↑
↑ 21ページ入組 ↑
↑ 22ページ入組 ↑
↑ 23ページ入組 ↑
↑ 24ページ入組 ↑
↑ 25ページ入組 ↑
↑ 26ページ入組 ↑
↑ 27ページ入組 ↑
↑ 28ページ入組 ↑
↑ 29ページ入組 ↑
↑ 30ページ入組 ↑

KADARU2014年7月号クーポン
トマト&オニオン
お食事代金 **500円以上** **ドリンクバー無料**
※併用不可 ※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

KADARU2014年7月号クーポン
タヴェルナオリーブ
ピッツァ **ワイン1杯無料**
ご注文で (ソフトドリンク変更可)
※併用不可 ※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

KADARU2014年7月号クーポン
道とん堀
お食事代金 **500円以上** **ドリンクバー無料**
※併用不可 ※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

KADARU2014年7月号クーポン
ろっこん
10名様以上のご利用で
幹事様無料
※他のサービスとの併用は不可 ※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

KADARU2014年7月号クーポン
Peek a Boo
5,400円以上の
お買物の額にその場で **500円割引**
※セール品を除く ※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

KADARU2014年7月号クーポン
スプレンド
施工価格 10%off
※1名様1回限り有効
有効期限 H26.7月末日迄

お得なクーポンははこちら

便利な使い方

青い裏面を切り取り、お持ちの店舗に貼付してご利用ください。お持ちの店舗に貼付してご利用ください。お持ちの店舗に貼付してご利用ください。

プレゼントコーナー

① **コロナワールド 映画ご招待券**
...3名様

下記の①～⑥のアンケートにお答えの上、住所・氏名・年齢・電話番号をご記入下さい。下の「応募券」をハガキに貼り付け、NAVI通信宛までご応募下さい。

① 今回掲載の中からご利用予定or利用したお店の名前。
② 今回掲載の中からご利用予定or利用したクーポンの枚数。
③ 「KADARU」で紹介してほしいお店とその理由。
④ 本誌を入手した場所。⑤ ご質問は何回目ですか。
⑥ その他、ご意見・ご要望等お待ちいたします。

〒086-8155 青森県弘前市中野1丁目9-14
NAVI通信「KADARU7月号プレゼント」係 まで

住所・氏名は忘れずに書いてください!!

★応募締切★
7月30日
(当日締切有効)

次号発行は
8月5日(火)です
お楽しみに!

KADARU2014年7月号
応募券
No.2907

※KADARU7月号プレゼントのご応募は、お1名様1回のご応募となりますのでご了承ください。

※当選発表は商品の発送をもって代えさせていただきます。

広告掲載店募集中!

フリーペーパー「KADARU」は、大館市、鹿角市、旧鹿ノ嶋を中心とした地域情報雑誌のタウン誌です。詳しい料金などのお問い合わせは、NAVI通信0172-33-5312まで、お気軽にお問合せ下さい。

当クリニックは、不妊治療・更年期健康相談など
内分泌専門で、不妊治療に力点をおいています。

池田レディスクリニック
高度生殖治療・不妊治療専門クリニック

最新の治療統計では当院治療プログラムを継続された患者様の90%が1年以内に妊娠に至っております。
またプログラムは、頑固な生理痛・頭痛・肩こり・腰痛等の改善にも効果をあげております。
勇気をもって治療の第一歩を踏み出してはいかがでしょうか。

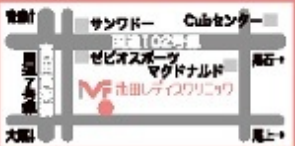


全力で治療に当たらせて頂きますので、是非お気軽にご相談ください。

診療時間	月	火	水	木	金	土
午前9:00～12:00	●	●	●	●	●	●
午後2:00～8:30	●	●	●	●	●	●
日曜・祝日 休診	○	○	○	○	○	○

※急患対応は別途お申し込み、随時対応いたします。

婦人科 池田レディスクリニック
弘前市高田5丁目7-7 TEL 0172-29-2055
ikedas@juno.ocn.ne.jp
http://www.ikedai-cl.jp



映画の最新作が
続々登場!

7月上映 Line Up



上映時間が
チェックできるよ!

7月5日(土)公開



7月19日(土)公開



7月25日(金)公開



青森コロナスペシャルクーポン

映画鑑賞
+
ソフトドリンク&ポップコーン
大人1,500円 小人1,200円
有効期限2014年7月31日迄有効

※3D作品で鑑賞の際には別途3D追加料金を発生します。※ポップコーンはプラス50円で味の変更が可能です。
※本券1枚につき1名様ご利用頂きます。現金でのお支払いのみ有効。※別作品や一部追加作品等ご使用頂けない作品がございます。ご了承ください。※特別料金設定のある作品で本券をご利用の場合、差額の追加は致しかねます。別途鑑賞にはご使用頂けません。※その他、サービスとの併用は頂けません。
本券についてのお問い合わせは青森コロナシネマワールドまで。
TEL 017-783-6081 KADARU 2014_07
こちらのクーポン券をお持ち下さい。



コロナシネマワールド

■上映時間のお問い合わせは
TEL.017-783-6080
■オペレーター対応録音の方は
TEL.017-783-6081

シマムラドヨリ、アキュースゴントキヨリ、
青森コロナワールド
〒036-0008 青森県弘前市三丁目1-15-8 TEL.017-783-6050

求人情報

新しい自分に
向かってはばたこう!

NEW OPEN オープニングスタッフ募集 第1弾!

※初! Luikaでは美容師の独立をサポートするシステムを導入!
■指名ノルマ、店販ノルマは一切ありません ■売り上げにかかわらず
最低保障12万円! ■順張り次第で、20万円以上可(平均20~23万円)

☆スタイリスト 限定3名 **要美容師免許**

【時間】 9:00~20:00(内実働8時間)	【時間】 9:00~20:00
【給与】 最低保障12万円(社内規定あり)	(勤務時間応相談)
【休日】 月6日休み	【時給】 700円

☆フロント業務 限定2名

【時間】 9:00~15:00	※田高校前コンビニ跡地に美容室オープン! 今までにないおしゃれな空間で働く仲間を募集! 「ガッツリ働いて高収入を目指すのもよし!」 「のんびり働くのもよし!」好きな時、何時間 でもOK!週一回からでもOK!
15:00~20:00(ラスト)	
【時給】 670円~	

Luika 美容室 ルイカ

詳細についてはお問合せ下さい。
TEL 0172-55-5466
弘前市南富田町17-18 9:00~20:00

おしゃべり好きな方 大募集!!

KADARUパートスタッフ 2名大募集!

地域情報誌「KADARU」を毎月発行。30代を中心とした活気ある職場です!

【職 種】 顧客管理
【資 格】 高卒以上~40歳位まで
【時 間】 9:00~18:00の内、4~5時間程度
週3~4日勤務出来る方
【時 給】 670~700円 ※その他手当有り
【勤務地】 大館市

主任女性が活躍し、
子供がいても安心して
楽しく働けます。
私たちと一緒に地域活性化の
お手伝いしませんか?

ご応募お待ち
しております!

応募方法 まずは下記電話番号へお電話下さい。追って面接日をご連絡いたします。

■情報誌・Web・企画制作 ■ **応募に関するお問合せは** **TEL 0172-33-5312**
NAV! 通信 〒036-8155 青森県弘前市中野1丁目9-14 FAX 0172-33-5304 E-mail: info@navi-hiro.com

LIFE JOB

やっぱりカテキョーでしょ!!



1対1だけど、ともに頑張った仲間がいる



創代工業高校合格

戸松 蒼くん(左上)

(創代二科出身)

担当:小沼先生 大久保先生

カテキョーに選い、いい先生にめぐり合えたことが素晴らしいです。もっと早く始めればよかったと後悔しているくらいです。合格できたのも先生方の支えが大きいと思います。本当に感謝しています。

創代松陽高校合格

竹内 大巧くん(右上)

(創代二科出身)

担当:藤田先生 斎藤先生

カテキョーは、いかに頑張らなければならぬと、覚悟していました。しかし、おかげで勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

創代松陽高校合格

鈴木 秋真さん(左下)

(創代二科出身)

担当:小沼先生 博田先生

先生の指導はとて素晴らしいです。先生方のサポートのおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

創代高校合格

伊藤 千夏さん(右下)

(創代二科出身)

担当:斎藤先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館市消防局合格

花田 望くん

担当:和田先生

消防士という職業は、とてもやりがいがあります。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

高野 すみれさん

(大館鳳鳴出身)

担当:斎藤先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

島内 夢帆さん

(大館鳳鳴出身)

担当:長谷部先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

渡辺 夏奈さん

(大館鳳鳴出身)

担当:若松先生 前田先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高等学校合格

石田 実美さん

(大館鳳鳴出身)

担当:田嶋先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館市消防局合格

木次巻 昂希くん

(大館鳳鳴出身)

担当:斎藤先生

消防士という職業は、とてもやりがいがあります。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

工藤 翔矢くん

(大館鳳鳴出身)

担当:斎藤先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

島山 志穂さん

(大館鳳鳴一科出身)

担当:佐藤一先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

大館鳳鳴高校合格

佐藤 宏樹くん

(大館一科出身)

担当:斎藤先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

創代高校合格

小笠原 亨さん

(創代二科出身)

担当:斎藤先生

カテキョーのおかげで、先生の指導のおかげで、自分自身で勉強するようになりました。カテキョーのおかげで、勉強のペースが定まり、自分自身で勉強するようになりました。

合格体験記がきっかけで始めたカテキョー



新潟大学 医学部 保健学科合格

九島 雅哉さん

(大館鳳鳴高等学校出身)

担当:田嶋先生 田中浩太郎先生

家庭教師を始めたのは、新入デブでたかさんの先生方の合格体験記がきっかけで、とても笑顔で迎えてくれる先生方に惹かれたのがきっかけでした。先生方に相談して、カテキョーで勉強するようになりました。先生方に相談して、カテキョーで勉強するようになりました。

今まで多くの生徒を合格に導いたスーパー家庭教師が君を応援します!!

- Step1 初面談で信頼ください**
今、お子様の進路で悩んでいる方は、まずは初面談ください。ベネッセの教育相談が丁寧で、安心いただけます。
- Step2 専門の教育相談員との教育相談**
合格までサポートする専門の教育相談員が、お子様の進路、学習方法のアドバイス、学習環境の改善などをご提案いたします。
- Step3 教育相談員・家庭教師がサポート**
教育相談員がサポートし、お子様の進路を決定します。学習環境の改善、学習方法のアドバイス、学習環境の改善などをご提案いたします。
- Step4 授業開始**
授業開始後は、お子様の進路を決定します。学習環境の改善、学習方法のアドバイス、学習環境の改善などをご提案いたします。

全国170都市で地域教育に貢献 派遣実績35年

秋田県家庭教師協会

自宅で1対1

全国11ヶ所 二重料で オールナンバーワン

0120-00-1111

大館駅前校

大館駅前校

大館駅前校

地域教育に貢献して30年 全国130校の信頼と実績

KATEKYO学院

教室で1対1

全国11ヶ所 全館100% 合格のゴール

0120-77-5555

大館駅前校

大館駅前校

大館駅前校